



CF-1603

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČÁSTÍ / ПИСАНИЕ ЗАПЧАСТИ



WWW.TRISTAR.EU

Tristar Europe B.V. | Jules Verneweg 87
5015 BH Tilburg | The Netherlands

EN Instruction manual

SAFETY INSTRUCTIONS

- By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be held responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord can not become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- The user must not leave the device unattended while it is connected to the supply.
- This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
- To protect children against the dangers of electrical appliances, please make sure that you never leave the appliance unattended. Therefore you have to select a storage place for the appliance where children are not able to grab it. Make sure that the cable is not hanging in a downward position.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

PARTS DESCRIPTION

1. Base
2. Tower
3. Spiral

BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out of the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Before using your appliance for the first time, wipe off all removable parts with a damp cloth. Never use abrasive products.

USE

- Put the power cable into the socket.
- Place the appliance on a dry, stable and flat surface.
- We recommend using cooking chocolate for your first attempt, so the device will function optimally.
- Set the On / Off switch to the HEAT position. The indicator light comes on. Preheat the appliance for at least 15-20 minutes before use.
- Whilst the unit is heating, prepare the chocolate. For the full cascading chocolate fountain effect, you will need at least 300-400 grams of chocolate and 80 ml of vegetable oil to thin the chocolate down slightly.
- The quickest way to prepare the chocolate is in a microwave. Use a suitable jar or container and add 300-400 grams of chocolate chips or broken bars. Pour in up to 80 ml of vegetable oil and cook on full power for 2 minutes. Take it out of the microwave and stir the mixture, ensuring that all the chocolate has melted. Pour it slowly into the preheated bowl of the fountain.
- As a rough guide, dip a dessert spoon into the mixture and allow it to run off the spoon. If the mixture is slightly translucent this is a good indicator that the consistency is correct.
- Set the On/Off switch to position HEAT/FLOW. The conveyor screw begins to move.
- The spiral drive draws the warm chocolate up to the top of the tier system and then the enticing cascade starts to flow over the tiers. The chocolate will pour back into the bowl and then starts its journey all over again.
- Once the chocolate is in full flow, everyone can start to dip the food of their choice like exotic fruits, profiteroles, marshmallows and biscuits. The fountain is also suitable for sauces other than chocolate. For something completely different try a warm fruit sauce or a cheese, barbecue or sweet chili sauce.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Before cleaning, unplug the appliance and wait for the appliance to cool down.
- Never immerse the electrical device in water or any other liquid. The device is not dishwasher proof.
- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- The components are suitable for cleaning in a dishwasher.

ENVIRONMENT

- This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of collection.

Support

You can find all available information and spare parts at www.tristar.eu!

NL Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade voortvloeiend uit het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies.

FR Manuel d'instructions

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les instructions de sécurité, le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages.

- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, de onderhoudsmonteur van de fabrikant of door personen met een soortgelijke kwalificatie om gevaar te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg ervoor dat het snoer nergens in verstrik kan raken.
- Het apparaat moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden geplaatst.
- De gebruiker mag het apparaat niet onbeheerd achterlaten wanneer de stekker zich in het stopcontact bevindt.
- Dit apparaat is uitsluitend voor huishoudelijk gebruik en voor het doel waar het voor bestemd is.
- Om kinderen te beschermen tegen de gevaren van elektrische apparatuur mag u ze nooit zonder toezicht bij het apparaat laten. Selecteer daarom een plek voor uw apparaat op dusdanige wijze dat kinderen er niet bij kunnen. Zorg ervoor dat het snoer niet naar beneden hangt.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogen of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen indien ze niet onder toezicht worden gehouden.

BESCHRIJVING VAN ONDERDELEN

1. Basis
2. Toren
3. Spiraal

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Haal het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder de stickers, de beschermfolie of het plastic van het apparaat.
- Veeg voor het eerste gebruik van het apparaat alle afneembare onderdelen af met een vochtige doek. Gebruik nooit schurende producten.

GEbruIK

- Sluit het netwerk aan op het stopcontact.
- Plaats het apparaat op een droog, stabiel en vlak oppervlak.
- Wij raden u aan om bij de eerste keer dat u de fontein gebruikt kookchocolade te gebruiken voor optimale werking van het apparaat.
- Zet de aan/uit-schakelaar op de stand VERWARMEN. Het indicatielampje gaat branden. Verwarm voor gebruik het apparaat minimaal 15-20 minuten voor.
- Bereid terwijl het apparaat opwarmt de chocolade voor. Voor een maximaal waterafleeffect van de chocoladefontein heeft u minimaal 300-400 gram chocolade en 80 ml d'huile végétale afin de diluer légèrement le chocolat.
- La four microonde offre la méthode de préparation la plus rapide du chocolat. Utilisez un pot ou un conteneur et versez-y 300-400 grammes de pépites de chocolat (ou de barres en morceaux). Versez jusqu'à 80 ml d'huile végétale et cuisez à puissance maxi, pendant 2 minutes. Sortez du four microonde et remuez le mélange afin de vous assurer que tout le chocolat a fondu. Versez lentement dans le bol préchauffé de la fontaine.
- A titre indicatif, plongez une cuillère à dessert dans le mélange et laissez-le s'en écouler. Si le mélange est légèrement translucide, c'est l'indication que la consistance est correcte.
- Réglez l'interrupteur marche/arrêt sur la position HEAT/FLOW. La vis de convoyeur commence à bouger.
- L'entraînement en spirale mène le chocolat vers le sommet du système étage puis la cascade attrayante initie la descente des étages. Le chocolat se déverse à nouveau dans le bol et reprend son voyage.
- Une fois le débit de chocolat au maximum, tout le monde peut commencer à y plonger les aliments de son choix ainsi les fruits exotiques, profiteroles, guimauves et biscuits. La fontaine est aussi idéale pour les sauces autres que le chocolat. Pour une expérience complètement différente, essayez une sauce de fruits chaude ou une sauce au fromage, barbecue ou chili doux.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et attendez qu'il refroidisse.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne peut pas être nettoyé en lave-vaisselle.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, de tampons à récurer ou de laine de verre, ceux-ci pourraient endommager l'appareil.
- Les pièces vont au lave-vaisselle.

ENVIRONNEMENT

- Cet appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers à la fin de sa durée de vie, il doit être remis à un centre de recyclage pour les appareils électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, le manuel d'utilisation et l'emballage attire votre attention sur un point important. Les matériaux utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant vos appareils, vous contribuez de manière significative à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour connaître les centres de collecte des déchets.

MILIEU

- Dit apparaat mag aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisvuil worden gedeponeerd, maar moet bij een speciaal inzamelpunt voor hergebruik van elektrische en elektronische apparaten worden aangeboden. Het symbool op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attireert u hierop. De in het apparaat gebruikte materialen kunnen worden gerecycled. Met het recycelen van gebruikte huishoudelijke apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het inzamelpunt.

Support

Vous retrouvez toutes les informations et pièces de rechange sur www.tristar.eu !

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEITSHINWEISE

- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Bewegen Sie das Gerät niemals durch Ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verzwickt.

INSTRUKTIONER

- Si vous ignorez les instructions de sécurité, le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Si ignora las instrucciones de seguridad, el fabricante no será responsable por los daños.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Se ignora as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelos danos.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Se o cabo de alimentação está danificado, deve ser substituído pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou alguém com qualificações semelhantes para evitar perigos.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.

- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son réparateur ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le cordon et veillez à ce que ce dernier ne soit pas entortillé.
- L'appareil doit être posé sur une surface stable et nivelée.
- Ne laissez jamais le dispositif sans surveillance si'il est connecté à l'alimentation.
- Cet appareil est uniquement destiné à des utilisations domestiques et seulement dans le but pour lequel il est fabriqué.
- Afin de protéger les enfants des dangers liés aux appareils électriques, ne laissez jamais un appareil sans surveillance. Rangez donc l'appareil à un endroit hors de portée des enfants. Vérifiez que le câble ne pend pas.
- Afin de éviter un choc électrique, n'immergez pas le cordon, la prise ou l'appareil dans de l'eau ou autre liquide.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans ou plus et des personnes présentant un handicap physique, sensoriel ou mental voire ne disposant pas des connaissances et de l'expérience nécessaires en cas de surveillance ou d'instructions sur l'usage de cet appareil en toute sécurité et de compréhension des risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance utilisateurs ne doivent pas être confiés à des enfants sans surveillance.

TEILEBESCHREIBUNG

1. Basis
2. Turm
3. Spirale

VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Kiste. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder Plastik vom Gerät.
- Wischen Sie vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts alle abnehmbaren Teile mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie niemals Scheuermittel.

GEBRÄUCH

- Stecken Sie den Stecker des Netzkabels in die Steckdose.
- Stellen Sie das Gerät auf eine trockene, stabile und ebene Oberfläche.
- Wir empfehlen für Ihren ersten Versuch die Verwendung von Kochschokolade, damit das Gerät optimal funktioniert.
- Stehen Sie den Ein/Aus-Schalter auf HEAT. Die Anzeigelampe leuchtet auf. Lassen Sie das Gerät mindestens 15 bis 20 Minuten lang vorheizen.
- Während das Gerät aufheizt, bereiten Sie die Schokolade vor. Für den vollen Kakao-Effekt der Schokolade benötigen Sie mindestens 300-400 Gramm Schokolade und 80 ml Pflanzenöl, um die Schokolade etwas zu verdünnen.
- Die Schokolade lässt sich am schnellsten in einer Mikrowelle vorbereiten. Verwenden Sie ein geeignetes Gefäß bzw. Behältnis und füllen Sie 300-400 Gramm Schokoladenplättchen (oder gebrochene Riegel) ein. Gießen Sie bis zu 80 ml Pflanzenöl hinz und kochen Sie die Mischung 2 Minuten lang bei voller Leistung. Nehmen Sie die Mischung aus der Mikrowelle und rühren Sie sie. Achten Sie darauf, dass die gesamte Schokolade geschmolzen ist. Gießen Sie sie langsam in den vorheizende Schüssel der Fontaine.
- Tauchen Sie zur groben Orientierung einen Dessertlöffel in die Mischung und lassen Sie die Mischung vom Löffel ablaufen. Wenn die Mischung etwas durchscheinend aussieht, ist dies ein gutes Zeichen, dass die Konsistenz stimmt.
- Stellen Sie den Ein-Aus-Schalter auf HEAT/FLOW. Die Förderschnecke setzt sich in Bewegung.
- Der Spirallift zieht die warme Schokolade zur Oberseite des Etagensystems und anschließend beginnt die verführerische Kaskade, über die Etagen zu fließen. Die Schokolade fließt dann zurück in die Schüssel und das Spiel beginnt.
- Sobald die Schokolade richtig fließt, kann damit begonnen werden, Lebensmittel nach eigener Wahl wie exotische Früchte, Windbeutel, Marshmallows und Kekse zu dichten. Die Fontaine eignet sich auch für andere Saucen als Schokolade. Versuchen Sie doch mal was ganz Anders: Probieren Sie es mit einer warmen Fruchtsauce oder einer Käse-, Barbecue- oder süßen Chilisauce.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et attendez qu'il refroidisse.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne peut pas être nettoyé en lave-vaisselle.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, de tampons à récurer ou de laine de verre, ceux-ci pourraient endommager l'appareil.
- Les pièces vont au lave-vaisselle.

UMWELT

- Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Haushalt entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in dem Betriebsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. En diesen Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recycling gebrauchte Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Support

Vous trouverez toutes les informations et pièces de rechange sur www.tristar.eu !

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEITSHINWEISE

- O utilizador não deve abandonar o aparelho enquanto este estiver ligado à alimentação.
- Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica e para os fins para os quais foi concebido.
- Para proteger as crianças contra os perigos apresentados pelos aparelhos elétricos, certifique-se de que nunca deixa o aparelho sem supervisão. Para isso, deve selecionar um local de armazenamento para o aparelho fora do alcance das crianças. Certifique-se de que o cabo não está pendurado para baixo.
- Para se proteger contra choques elétricos, não mergulhe o cabo, a ficha nem o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, assim como com falta de experiência e conhecimentos, caso sejam supervisionadas ou instruídas sobre como utilizar o aparelho de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

Descrição das peças

1. Base

2. Torre

3. Espiral

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Retire o aparelho e os acessórios da caixa. Retire os autocolantes, a película ou plástico de protecção do aparelho.
- Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, limpe todas as peças amovíveis com um pano húmido. Nunca utilize produtos abrasivos.

UTILIZAÇÃO

- Ligue o cabo de alimentação à tomada.
- Coloque o aparelho sobre uma superfície seca, estável e plana.
- Recomendamos a utilização de chocolate de culinária na primeira utilização para que o dispositivo funcione de modo ideal.
- Coloque o interruptor de ligar/desligar na posição de aquecimento "HEAT". A luz indicadora acende-se. Pré-aqueça o aparelho durante, pelo menos 15 a 20 minutos antes de o utilizar.
- Enquanto a unidade está a aquecer, prepare o chocolate. Para o efeito de fonte de chocolate em cascata completa, irá necessitar de, pelo menos, 300-400 gramas de chocolate e 80 ml de óleo vegetal para diluir ligeiramente o chocolate.
- A forma mais rápida para preparar o chocolate é no micro-ondas. Utilize um recipiente adequado e adicione 300-400 gramas de lascas de chocolate (ou barras partidas). Adicione 80 ml de óleo vegetal e deixe derreter à potência máxima durante 2 minutos. Retire o recipiente do micro-ondas e asseguarde-o de que todo o chocolate está derretido. Verte-o lentamente na tigela e enterrado na fonte.
- Apesar como orientação, mergulhe uma colher de sobremesa na mistura e deixe escorrer a partir da colher. Se a mistura estiver ligeiramente translúcida, é uma boa indicação de que a consistência é a correta.
- Coloque o interruptor de ligar/desligar na posição de aquecimento/fluxo "HEAT/FLOW". O parafuso do transportador começa a mover-se.
- A unidade em espiral puxa o chocolate para o topo do sistema em camadas e, de seguida, a alicante cascata começo a fluir através das camadas. O chocolate irá cair novamente na taça e retoma novamente o respetivo percurso.
- Assim que o chocolate estreja a fluir livremente, todos podem começar a mergulhar os alimentos da sua opção como, por exemplo, frutos exóticos, profiteroles, marshmallows e biscoitos. A fonte é também adequada para outros molhos para além do chocolate. Para algo completamente diferente, experimente um molho de frutos quente ou um molho de queijo, barbecue ou de pimentão.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Antes de lavar, desligue o aparelho da tomada e aguarde até arrefecer.
- Nunca mergulhe o aparelho na água ou noutro líquido. O aparelho não é adequado para a máquina de lavar loiça.
- Limpe o aparelho com um pano húmido. Nunca use produtos de limpeza agressivos e abrasivos, esfregões de metal ou palha de aço, que danificam o dispositivo.
- Os componentes são adequados para limpeza na máquina de lavar loiça.

AMBIENTE

Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos elétricos e eletrônicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência

Encontra todas as informações e peças de substituição disponíveis em www.tristar.eu.

IT Istruzioni per l'uso

Istruzioni di sicurezza

- Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti alla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un addetto all'assistenza o da personale con qualifiche analoghe per evitare rischi.
- Non spostare mai l'apparecchio tirandolo per il cavo e controllare che il cavo non possa rimanere impigliato.
- Collocare l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
- Non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- Questo apparecchio è destinato a un uso esclusivamente domestico e deve essere utilizzato soltanto per gli scopi previsti.
- Per proteggere i bambini dai pericoli derivanti dalle apparecchiature elettriche, non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza. Collocare quindi l'apparecchio in un luogo non accessibile ai bambini. Non lasciare il cavo penzoloni.
- Per proteggersi dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o l'apparecchio nell'acqua né in qualsiasi altro liquido.
- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure senza la necessaria pratica ed esperienza sotto la supervisione di un adulto o dopo aver ricevuto adeguate istruzioni sull'uso in sicurezza dell'apparecchio e aver compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. I bambini non devono eseguire interventi di manutenzione e pulizia senza supervisione.

- Non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- För att skydda barn från farorna med elektriska apparater, se till att du aldrig lämnar apparaten oövervakad. Därför måste du välja en lämplig förvaringsplats utom räckhåll för barn. Se till att kabeln inte händer nedat.
- För att undvika elektriska stötar ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.
- Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstärk de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan tillsyn.

BESKRIVNING AV DELAR

- Bas
- Torn
- Spiral

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

- Tag ut apparaten och tillbehören ur förpackningen. Ta bort klistermärkena, skyddsfilmerna eller plasten från apparaten.
- Innan apparaten används för första gången, torka av alla avtagbara delar med en drämmatrasa. Använd aldrig slipande produkter.

ANVÄNDNING

- Anslut nätsladden till uttaget.
- Placer apparaten på ett torrt, plant och stabilt underlag.
- Vi rekommenderar att använda matlagningschoklad för ditt första försök, så enheten fungerar optimalt.
- Ställ i strömbrytaren på VÄRME-positionen. Indikatorlampan tänds. Förvar apparaten i minst 15-20 minuter före användning.
- Medan enheten varms upp, förbered chokladen. För full chokladfontäneffekt, behöver du minst 300-400 gram chockad och 80 ml vegetabilisk olja för att tunna ut chokladen något.
- Det snabbaste sättet för förbereda chokladen är i mikroväggen. Använd en lämplig kannan eller behållare och lägg i 300-400 gram chokladflarn (eller delade kakor). Häll i upp 80 ml olejus från mikroväggen och blanda blandningen för att se till att all choklad har smält. Häll långsamt ned i fontänen förvaraståndet.
- Som en god indikering, doppa en sked i blandningen och låt den rinna av skeden. Om blandningen är lätt genomskinlig, är det en god indikator för att konsekvensen är korrekt.
- Mentre l'unità si riscalda, preparare il cioccolato. Per un effetto di fontana di cioccolato completo, sono necessari 300-400 grammi di cioccolato e 80 ml di olio vegetale per diluire leggermente il cioccolato. Il metodo più veloce per preparare il cioccolato è al microonde. Utilizzare una caraffa o un contenitore adatto e aggiungere 300-400 grammi di pezzetti di cioccolato (o barrette spezzettate). Versare 80 ml di olio vegetale e cuocere a piena potenza per 2 minuti. Estrarre dal microonde e mescolare il composto verificando che il cioccolato si fusca.
- Sprialdriften drar upp den varma chokladen upp till toppen av nivasyretten och sedan börjar den lockande kaskaden att strömma ut. Chokladen kommer att rinna tillbaka till skålen och påbörja sin resa igen. När chokladen är i fullt flöde, kan alla böjor doppa mat efter val sa som exotiska frukter, profiteroler, marshmallows och kex. Fontänen är även lämplig för andra säsor än choklad. För något helt annat, prova en varm flaskas eller en ost-, grill eller sweet chili-sas.s

CYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Pred czyszczaniem wyjmij wtyczkę z gniazda i odczeka, aż urządzenie wygasnie.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Urządzenie nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń.
- Zewnętrzna obudowa należy czysty wilgotną szmatką. Nie należy nigdy używać ostrych ani szorstkich środków czyszczących, zmywaków do szorowania oraz drucików, aby nie uszkodzić urządzenia.
- Części są przygotowane do mycia w zmywarce.

- Collegare il cavo di alimentazione alla presa.
- Collocare l'apparecchio su una superficie uniforme, stabile e asciutta. Si consiglia di usare cioccolato fondente da cucina per il primo utilizzo, in tal modo si ottiene un funzionamento ottimale del dispositivo.
- Portare l'interruttore di accensione/sgomento sulla posizione HEAT. La spia si accende. Preiscaldare l'apparecchio per almeno 15-20 minuti prima dell'uso.
- Mentre l'unità si riscalda, preparare il cioccolato. Per un effetto di fontana di cioccolato completo, sono necessari 300-400 grammi di cioccolato e 80 ml di olio vegetale per diluire leggermente il cioccolato.
- Il metodo più veloce per preparare il cioccolato è al microonde. Utilizzare una caraffa o un contenitore adatto e aggiungere 300-400 grammi di pezzetti di cioccolato (o barrette spezzettate). Versare 80 ml di olio vegetale e cuocere a piena potenza per 2 minuti. Estrarre dal microonde e mescolare il composto verificando che il cioccolato si fusca.
- Sprialdriften drar upp den varma chokladen upp till toppen av nivasyretten och sedan börjar den lockande kaskaden att strömma ut. Chokladen kommer att rinna tillbaka till skålen och påbörja sin resa igen. När chokladen är i fullt flöde, kan alla böjor doppa mat efter val sa som exotiska frukter, profiteroler, marshmallows och kex. Fontänen är även lämplig för andra säsor än choklad. För något helt annat, prova en varm flaskas eller en ost-, grill eller sweet chili-sas.s

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Innan rengöring, dra ut kontakten och vänta tills apparaten har svälvat. Sänk aldrig den elektriska anordningen i vatten eller annan vätska. Enheten är inte diskmaskinsäker.
- Rengör apparaten med en fuktig trasa. Använd aldrig starka och slipande rengöringsmedel, skursvamp eller stålfull som skadar apparaten.
- Komponenterna är lämpliga för rengöring i diskmaskin.

OMGIVNING

- Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den släts fungera. Den ska slängas in en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima della pulizia, collegare l'apparecchio ed attendere che l'apparecchio si raffreddi.

Non immergere l'apparecchio in acqua o in altro liquido. Non è possibile pulire l'apparecchio in lavastoviglie.

Pulire l'apparecchio con un panno umido. Non usare mai detergenti duri o abrasivi, pagliette o lana d'acciaio, che danneggia l'apparecchio.

I componenti sono adatti per il lavaggio in lavastoviglie.

AMBIENTE

■

Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni o la confezione contiene tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Assistenza

Tutte le informazioni e le parti di ricambio sono disponibili sul sito www.tristar.eu.

SV Instruktionshandbok

SÄKERHETSANVISNINGAR

- Om dessa säkerhetsanvisningar ignoreras kan inget ansvar utkrävas av tillverkaren för eventuella skador som uppkommer.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Flytta aldrig apparaten genom att dra den i sladden och se till att sladden inte kan trassla in sig.
- Apparaten måste placeras på en stabil, jämnt yta.
- Använd aldrig apparaten obevakad när den är ansluten till vägguttaget.
- Denna apparat får endast användas för hushållsändamål och endast för det syfte den är konstruerad för.

- För att skydda barn från farorna med elektriska apparater, se till att du aldrig lämnar apparaten oövervakad. Därför måste du välja en lämplig förvaringsplats utom räckhåll för barn. Se till att kabeln inte händer nedat.

- För att undvika elektriska stötar ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.

- Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstärk de risker som kan uppstå. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan tillsyn.

OPIS CZĘŚCI

- Podstawa
- Wieża
- Spirala

warunkiem, że są nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia, a także rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczanie i konservacja dozwolona dla użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Zařízení a příslušenství vyměňte z krabičky. Ze spotřebiče odstraňte nálepky, ochrannou folii nebo plášt.

- Před prvním použitím tohoto spotřebiče oteďte všechny odnímatelné součásti vlnkým hadíkem. Nikdy nepoužívejte hrubé čisticí prostředky.

POUŽITÍ

- Napájecí kabel zapojte do zásuvky.

- Spotřebič postavte na suchý, rovný a stabilní povrch.

- Pro první použití doporučujeme použít varnou cokoládu.

- Hlavní vypínač nastavte do polohy ZAHRÍVAT. Rozsvítí se kontrolka.

- Předem zahřívání jednotky připravte cokoládu. Pro dosažení úplného efektu cokoládové kaskády může potřebovat 300-400 gramů cokolády až 80 ml rostlinného oleje na mírně rozmílenou cokoládu.

- Nejrychleji způsobem připravte cokoládu je v mikrovlnné troubě. Použijte vhodný hrncík nebo nádobu a dejte do ni 300-400 g čokoládových kousků (nebo rozřízlých kusek cokolády). Nalejte až 80 ml rostlinného oleje a na plný výkon zahrátěte až 2 minuty. Vymíňte z mikrovlnné trouby a směs promíchejte. Zkontrolujte přitom, zda se všechna cokoládová rozpustila. Pomaly jste hřejte na mírně poškozenou cokoládu.

- Pro kontrolu ponorte dezertní lízíku do směsi a cokoládu nechte z lízíku sték. Pokud je směs mírně pruhledná, je to dobré znamení, že konzistence je správná.

- Umístění vlnky výrobce od polohy ZAHRÍVAT/PŘÍRODK. Šroub

- Předem zahřívání jednotky připravte cokoládu. Uložte vlnku výrobce do vlnky cokolády.

- Na plnění celé vlnky výrobce můžete každý začít ponárat potraviny podle svého výběru do cokolády, až např. exotické ovoce, dezertry z odpalovaného cestu, žůžu alebo keksy. Fontána



EN | Instruction manual
NL | Gebruiksaanwijzing
FR | Mode d'emploi
DE | Bedienungsanleitung
ES | Manual de usuario
PT | Manual de utilizador
IT | Manuale utente
SV | Bruksanvisning
PL | Instrukcja obsługi
CS | Návod na použití
SK | Návod na použitie
RU | Руководство по эксплуатации

**CF-1603**

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG /
 DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI /
 BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČÁSTÍ / ПИСАНИЕ ЗАПЧАСТИ

**WWW.TRISTAR.EU**

Tristar Europe B.V. | Jules Verneweg 87
 5015 BH Tilburg | The Netherlands

- Пока устройство нагревается, приготовьте шоколад. Для получения эффекта непрерывного струпенчатого шоколадного фонтана вам понадобится не менее 300-400 г шоколада и 80 мл растительного масла, чтобы утончить слой шоколада внизу.
- Самый быстрый способ препарировать шоколад – микроволновая печь. Поместите 300-400 г шоколадной крошки (куски плитки шоколада) в подходящую кружку или контейнер. Влейте в тару 80 мл растительного масла и готовьте на полной мощности в течение 2 минут. Выньте тару из микроволновой печи и размешайте массу, чтобы весь шоколад растаял. Медленно залейте массу в предварительно нагретую чашу основы.
- Для приблизительной оценки состава массы необходимо макнуть десертную ложку в массу и дать ей стечь с ложки. Слегка прозрачная масса – хороший показатель правильности консистенции массы.
- Установите выключатель в положение «HEAT/FLOW» (нагрев/поток). Шнековый транспортер придет в действие.
- Спираль толкает теплый шоколад вверх многоуровневой системы. Увлекаемый спиралью поток начинает каскадом стекать по ступеням вниз. Шоколад попадает назад в чашу, чтобы заново начать свое восхождение вверх.
- При стабильном поступлении шоколада можно начинать в него мять продукты на свой выбор, например, экзотические фрукты, морфии, ягоды и творенье. Фонтанинчик также пригоден не только для шоколада, но и для соусов. Использование теплого фруктового соуса или сыра, соуса для барбекю или соуса из сладкого перца значительно разнообразят назначение устройства.

ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед очисткой отключите устройство от сети и подождите, пока оно остывает.
- Запрещается погружать электрические устройства в воду. Устройство не предназначено для очистки в посудомоечной машине.
- Устройство чистят с помощью влажной ткани. Используйте только мягкие чистящие средства. Запрещается использовать абразивные средства, скребки или металлические мочалки, которые могут царапать устройство.
- Компоненты предназначены для мойки в посудомоечной машине.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

- По истечении срока службы не выкидывайте данное устройство с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо сдать в центральный пункт переработки электрических или электронных бытовых приборов. На этот важный момент указывает данный символ, используемый на устройстве, в руководстве по эксплуатации и на упаковке. Используемые в данном устройстве материалы подлежат вторичной переработке. Способствуй вторичной переработке бытовых приборов, выносите огромный вклад в защиту окружающей среды. Информацию о ближайшем пункте сбора таких приборов можно узнать в органах местного самоуправления.

Поддержка

Вся доступная информация и сведения о запчастях приведены на веб-сайте www.tristar.eu!